

Porównanie tłumaczeń II Kronik 14:15

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
UBG'18	Przekład literacki	Uwspółcześniona Biblia Gdańska	Napadli także na namioty trzód, uprowadzając wiele owiec i wielbłądów i wrócili do Jerozolimy.
BG	Przekład literacki	Biblia Gdańska	Także i obory trzód poburzyli; a zająwszy owiec i wielbłądów bardzo wiele, wrócili się do Jeruzalemu.
BJW	Przekład literacki	Biblia Jakuba Wujka	Ale i obory owiec pokaziwszy, zagnali owiec moc niezliczoną i wielbłądów: i wrócili się do Jeruzalem.
BT'99	Przekład literacki	Biblia Tysiąclecia	Uderzyli także na zagrody bydła, uprowadzając mnóstwo drobnego bydła i wielbłądów, a potem wrócili do Jerozolimy.
NBG'12	Przekład dynamiczny	Nowa Biblia Gdańska	Także zburzyli obory trzód, zajęli bardzo wiele owiec i wielbłądów, po czym wrócili do Jeruszałaim.
PNS1997	Przekład dynamiczny	Przekład Nowego Świata	Zdobyli też namioty z żywym inwentarzem, tak iż uprowadzili mnóstwo trzód i wielbłądów, po czym wrócili do Jerozolimy.